

Smlouva o poskytování služby a licenční smlouva č. L3-061-05 k výkonu práva využívat obsah databází ČTK

Statutární město Ostrava

sídlo: Prokešovo nám. 8, 729 30 Ostrava
IČO: 00845451
DIČ: CZ00845451 (statutární město Ostrava je plátcem DPH)
bankovní spojení: Česká spořitelna a.s., okresní pobočka Ostrava
číslo účtu: 27-1649297309/0800
zastoupeno: vedoucím kanceláře primátora [REDACTED]

(dále jen „Nabyvatel“)

a

Česká tisková kancelář

sídlo: Opletalova 5/7, 111 44 Praha 1
IČO: 47115068
DIČ: CZ47115068
bankovní spojení: Unicredit Bank
číslo účtu: [REDACTED]
zastoupená: [REDACTED], obchodním ředitelem ČTK
zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl A, vložka 7583

(dále jen „Poskytovatel“)

uzavírají ve smyslu § 1746, odst. 2 a § 2389 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů, jakož i § 90 odst. 1, zákona č. 121/2000 Sb. o právu autorském, o právech souvisejících s právem autorským a o změně některých zákonů (autorský zákon), ve znění pozdějších předpisů, následující smlouvu:

Obsah smlouvy

Čl. I

Základní pojmy

- INFORMACE**
INFORMACÍ se pro účely této smlouvy rozumí textová, zvuková, obrazová nebo grafická zpráva, dokument, údaj či jiný prvek, tvořící obsah DATABÁZE Poskytovatele.
- DATABÁZE**
DATABÁZÍ se pro účely této smlouvy rozumí v počítači Poskytovatele uložený soubor systematicky uspořádaných INFORMACÍ pořízených Poskytovatelem, které jsou individuálně přístupné elektronickými prostředky.

Čl. II

Prohlášení smluvních stran

1. Hlavním předmětem podnikání Poskytovatele je činnost národní tiskové agentury.
2. Poskytovatel je, v rámci své podnikatelské činnosti producentem INFORMACÍ a zároveň pořizovatelem DATABÁZÍ jednotlivých druhů INFORMACÍ, k nimž vykonává veškerá majetková autorská práva, včetně práva pořizovatele elektronické DATABÁZĚ. Poskytovatel se zavazuje, že INFORMACE mající charakter autorských děl, které nebyly vytvořeny prostřednictvím zaměstnanců Poskytovatele při plnění pracovně-právních povinností, nýbrž třetí osobou, bude odesílat Nabyvateli jak je uvedeno v Čl. III odst. 3 pouze tehdy, jestliže bude mít s autorem takovéto INFORMACE uzavřenu účinnou smlouvu opravňující Poskytovatele poskytnout oprávnění tvořící součást Poskytovatelovy licence třetí osobě (Nabyvateli).
3. Poskytovatel prohlašuje, že je oprávněn tuto smlouvu uzavřít a je schopen řádně plnit závazky v ní obsažené.
4. Nabyvatel prohlašuje, že je oprávněn tuto smlouvu uzavřít a je schopen plnit závazky v ní obsažené.

Čl. III

Předmět smlouvy

1. Poskytovatel touto smlouvou poskytuje Nabyvateli licenci spočívající v oprávnění k výkonu práva užít INFORMACE vybrané z DATABÁZÍ Poskytovatele, a to výhradně pro vlastní interní potřebu Nabyvatele, jako konečného uživatele, ve sjednaném rozsahu a za licenčních podmínek uvedených v Čl. IV této smlouvy. Přesná specifikace témat, na základě kterých budou Poskytovatelem vybírány INFORMACE z DATABÁZÍ Poskytovatele a zaslány Nabyvateli, lhůt pro zaslání a e-mailových adres je uvedena v Příloze č. 1/1 této smlouvy.
2. Licence specifikovaná v odst. 1 tohoto článku smlouvy je poskytována:
 - a) jako nevýhradní,
 - b) na dobu určitou, a to po dobu trvání této smlouvy,
 - c) územně neomezená.
3. Za účelem realizace oprávnění vyplývajících z udělené licence se Poskytovatel zavazuje ode dne účinnosti této smlouvy **odesílat** Nabyvateli prostřednictvím sítě Internet vybrané INFORMACE z DATABÁZÍ Poskytovatele, **elektronickou poštou** na e-mailové adresy specifikované v Příloze č. 1 této smlouvy.
4. Nabyvatel se zavazuje zaplatit Poskytovateli za poskytnutou licenci odměnu ve výši a způsobem uvedeným v Čl. V této smlouvy.

Čl. IV

Licenční podmínky

1. Na licenci poskytnutou podle Čl. III této smlouvy se vztahují tyto licenční podmínky:

- 1.1. Nabyvatel je oprávněn **užít INFORMACE** vybrané z DATABÁZÍ Poskytovatele v rozsahu sjednaném touto smlouvou **pouze pro svoji vlastní interní potřebu**, a to výhradně **jako konečný uživatel**.
- 1.2. Poskytnutá licence neoprávňuje Nabyvatele k:
 - a) využívání INFORMACÍ vybraných z DATABÁZÍ Poskytovatele **k tvorbě a prezentaci vlastních či jiných intranetových nebo internetových stránek,**
 - b) **zasílání INFORMACÍ** vybraných z DATABÁZÍ Poskytovatele **e-mailem** nebo **formou krátké textové zprávy (SMS) prostřednictvím mobilního telefonu třetím osobám,**
 - c) **zpřístupnění INFORMACÍ** vybraných z DATABÁZÍ Poskytovatele v síti GSM **protokolem WAP třetím osobám nebo zaměstnancům Nabyvatele,** není-li touto smlouvou ujednáno jinak,
 - d) jakýmkoli **dalším způsobům předání či zpřístupnění INFORMACÍ** nebo jejich částí vybraných z DATABÁZÍ Poskytovatele **třetím osobám v elektronické, tištěné nebo jakékoli jiné podobě** bez předchozího písemného souhlasu Poskytovatele (důkazem je zachycená informace vydávaná Nabyvatelem, která obsahuje původní INFORMACE prokazatelně získanou z DATABÁZE Poskytovatele, přičemž tato INFORMACE **je shodná s titulkem** původní INFORMACE, vydané ČTK nebo tvoří nosný prvek/nejméně 50% textu této informace/),
 - e) **ukládání INFORMACÍ** vybraných z DATABÁZÍ Poskytovatele bez dalšího obsahového zpracování **do vlastních databází** či jiných interních forem uchovávání dat zpřístupněných třetím osobám,
 - f) uchovávání INFORMACÍ vybraných z DATABÁZÍ Poskytovatele v elektronickém systému Nabyvatele déle než 1 kalendářní rok počítaný ode dne získání této INFORMACE.
2. Smluvní pokutu ve výši pětinasobku sjednané měsíční ceny a odměny za poskytnutí licence se zavazuje Nabyvatel zaplatit Poskytovateli v případě porušení licenčních podmínek způsobem, uvedeným v odst. 1.2 tohoto článku smlouvy.
3. Porušení licenčních podmínek uvedených v tomto článku smlouvy je považováno za podstatné porušení smluvních povinností Nabyvatelem. Poskytovatel je v takovém případě oprávněn od smlouvy bez dalšího odstoupit.

Čl. V

Cena a odměna za poskytnutí licence

1. Cena za poskytnutí INFORMACÍ a odměna za poskytnutí licence je sjednána **paušální částkou** za sjednané časové období **v délce jednoho kalendářního měsíce** a je uvedena v Příloze č. 1/1 této smlouvy, přičemž 10% z této částky tvoří cena a 90% odměna za poskytnutí licence.
2. Cenu a odměnu za poskytnutí licence v délce kratší jednoho kalendářního měsíce účtuje Poskytovatel Nabyvateli podle počtu dnů poskytovaného plnění poměrnou částkou měsíční ceny a odměny za poskytnutí licence.
3. V případě zájmu Nabyvatele o úpravu rozsahu témat, z kterých jsou INFORMACE vybírány, lhůt pro zasílání, změny e-mailových adres, či změnu způsobu využití INFORMACÍ (tj. úpravu licenčních podmínek) je třeba uzavřít s Poskytovatelem písemný dodatek k této smlouvě. Bude-li se změna týkat rozsahu plnění Poskytovatele nebo bude-li jejím důsledkem zvýšení nákladů

- u Poskytovatele, dojde v takovém případě rovněž k odpovídající úpravě dohodnuté ceny a odměny za poskytnutí licence.
4. V případě, že dojde dohodou stran za trvání platnosti této smlouvy ke změně sjednané ceny a odměny za poskytnutí licence, bude nová dohodnutá cena a odměna za poskytnutí licence sjednána v písemné formě v příloze k této smlouvě označené předčíslem 2.
 5. Poskytovatel odpovídá za to, že sazba daně z přidané hodnoty bude stanovena v souladu s platnými právními předpisy.
 6. Smluvní strany se dohodly, že dojde-li v průběhu plnění předmětu smlouvy ke změně zákonné sazby DPH stanovené pro příslušné plnění vyplývající z této smlouvy, je Poskytovatel od okamžiku nabytí účinnosti změny zákonné sazby DPH povinen účtovat platnou sazbu DPH. O této skutečnosti není nutné uzavírat dodatek k této smlouvě.

ČI. VI

Platební podmínky

1. Zálohy na platby nejsou sjednány.
2. Podkladem pro úhradu smluvní ceny a odměny za poskytnutí licence je vyúčtování nazvané FAKTURA (dále jen „faktura“), které bude mít náležitosti daňového dokladu dle zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů.
3. Poskytovatel je oprávněn vystavit a odeslat fakturu na adresu Nabyvatele počínaje **prvním dnem měsíce plnění**. Faktura bude kromě náležitostí stanovených platnými právními předpisy pro daňový doklad dle § 29 citovaného zákona obsahovat i tyto údaje:
 - a) číslo smlouvy a datum jejího uzavření,
 - b) předmět plnění a jeho přesnou specifikaci ve slovním vyjádření (nestačí pouze odkaz na číslo uzavřené smlouvy),
 - c) IČO a DIČ Poskytovatele a Nabyvatele, jejich přesné názvy a sídlo,
 - d) označení útvaru Nabyvatele, který akci likviduje (kancelář primátora Magistrátu města Ostravy),
 - e) číslo a datum vystavení faktury,
 - f) dobu splatnosti faktury,
 - g) označení banky a číslo účtu, na který musí být zapláceno,
 - h) jméno osoby, která fakturu vystavila včetně kontaktního telefonu.
4. Doba **splatnosti faktur** je dohodou stanovena na **15 kalendářních dnů po jejich doručení Nabyvateli**. Pro placení jiných plateb (např. úroků z prodlení, smluvních pokut, náhrad škod, aj.) si smluvní strany sjednávají 10 denní dobu splatnosti. Dnem zaplacení se rozumí den připsání platby na bankovní účet Poskytovatele.
5. Nebude-li faktura obsahovat některou dohodnutou náležitost nebo bude chybně vyúčtována cena a odměna za poskytnutí licence nebo sazba DPH, je Nabyvatel oprávněn fakturu před uplynutím doby splatnosti vrátit Poskytovateli k provedení opravy s vyznačením důvodu vrácení. Poskytovatel provede opravu vystavením nové faktury. Ode dne odeslání vadné faktury přestává

běžet původní doba splatnosti. Celá doba splatnosti běží opět ode dne doručení nově vyhotovené faktury Nabyvateli.

6. Faktura se považuje za doručenu třetím dnem po jejím odeslání na adresu Nabyvatele uvedenou v záhlaví této smlouvě, není-li Nabyvatelem prokázáno, že k doručení faktury došlo později.
7. Smluvní strany se dohodly, že platba bude provedena na číslo účtu uvedené Poskytovatelem ve faktuře bez ohledu na číslo účtu uvedené v záhlaví této smlouvy, přičemž plnění bude bez výjimky považováno za platbu za plnění předmětu této smlouvy. Musí se však jednat o číslo účtu zveřejněné způsobem umožňujícím dálkový přístup podle § 96 zákona o DPH. Zároveň se musí jednat o účet vedený v tuzemsku.
8. Pokud se stane Poskytovatel nespolehlivým plátcem daně dle § 106a zákona o DPH, je Nabyvatel oprávněn uhradit Poskytovateli za zdanitelné plnění částku bez DPH a úhradu samotné DPH provést přímo na příslušný účet daného finančního úřadu dle § 109a zákona o DPH. Zaplacením částky ve výši daně na účet správce daně Poskytovatele a zaplacením ceny a odměny za poskytnutí licence bez DPH Poskytovateli je splněn závazek Nabyvatele uhradit sjednanou cenu a odměnu za poskytnutí licence.
9. Pro případ prodlení Nabyvatele se splněním svého peněžitého závazku vůči Poskytovateli, vyplývajícím z této smlouvy, sjednávají smluvní strany úrok z prodlení ve výši 0,05% z dlužné částky za každý den prodlení. Úrok z prodlení ve stejné výši (tj. 0,05% z dlužné částky za každý den prodlení) smluvní strany sjednávají i pro případ prodlení Poskytovatele se splněním jeho peněžního závazku zaplatit smluvní pokutu Nabyvateli dle této smlouvy.
10. V případě, že se Nabyvatel dostane do prodlení se splněním svého peněžitého závazku vůči Poskytovateli o dobu delší než 15 kalendářních dnů, považují obě smluvní strany tuto skutečnost za podstatné porušení smlouvy a Poskytovatel je oprávněn bez dalšího od smlouvy odstoupit.

Čl. VII

Povinnosti a odpovědnost Poskytovatele

1. Poskytovatel odpovídá za to, že IFNORMACE obsažené v DATABÁZÍCH jsou zpracovány ve standardní úrovni obvyklé pro činnost evropské tiskové agentury, s maximální snahou o jejich objektivitu. Vznikne-li Nabyvateli škoda v důsledku porušení povinností Poskytovatele, za kterou Poskytovatel odpovídá podle této smlouvy, uhradí Poskytovatel Nabyvateli vzniklou škodu, a to do maximální výše uvedené v odst. 3 tohoto článku smlouvy.
2. Poskytovatel neodpovídá:
 - a) za škody způsobené v důsledku neobjektivity původního zdroje, použitého při zpracování INFORMACÍ Poskytovatelem,
 - b) za škody způsobené nesprávným použitím INFORMACÍ u Nabyvatele,
 - c) za škody způsobené vyšší mocí (např. živelná pohroma, válečný stav, občanské nepokoje, trestný čin třetí osoby, stávká, rozhodnutí zakladatele, rozhodnutí státního orgánu),
 - d) za překážky vzniklé v přenosu INFORMACÍ od Poskytovatele k Nabyvateli, pokud Poskytovatel sám příčinu vzniku překážky nezpůsobil ani neovlivnil (tzn. zejména zásahy vyšší mocí v případech náhlých poruch přenosových zařízení Poskytovatele, nefunkčních či přeplněných e-mailových schránek Nabyvatele, výpadku el. proudu apod.).
3. Rozsah náhrady škody včetně ušlého zisku ve všech případech, kdy je dána podle této smlouvy a příslušných právních předpisů odpovědnost Poskytovateli za vzniklou škodu, je vzájemnou

dohodou smluvních stran omezen do výše sjednané měsíční ceny a odměny za poskytnutí licence, s výjimkou případů škody způsobené úmyslně.

4. V případě, že Poskytovatel poruší svoji povinnost uvedenou v Čl. III odst. 3 této smlouvy, aniž by k porušení této povinnosti došlo okolnostmi, za kterých Poskytovatel podle této smlouvy a příslušných právních předpisů za porušení povinnosti a vzniklou škodu neodpovídá, je povinen zaplatit Nabyvateli smluvní pokutu ve výši pětinasobku sjednané měsíční ceny a odměny za poskytnutí licence.
5. Poruší-li Poskytovatel povinnost uvedenou v Čl. III odst. 3 této smlouvy, jde o podstatné porušení povinností Poskytovatele a Nabyvatel je oprávněn od této smlouvy odstoupit.

Čl. VIII

Ostatní ujednání

1. Obsah této smlouvy je považován smluvními stranami za důvěrný a žádná ze smluvních stran není oprávněna jej sdělovat třetím osobám bez předchozího souhlasu druhé smluvní strany s výjimkou, kdy takovou povinnost ukládá právní předpis nebo rozhodnutí příslušného státního orgánu. Povinnost zachovávat mlčenlivost se vztahuje i na dobu po ukončení platnosti této smlouvy.
2. Obě smluvní strany souhlasí s tím, že každá smluvní strana má právo uveřejňovat název, obchodní firmu nebo jméno druhé smluvní strany ve svých propagačních materiálech jako svého smluvního partnera ve vztahu k předmětu této smlouvy.
3. Vztahy, které nejsou ve smlouvě výslovně upraveny, se řídí příslušnými českými právními předpisy, především pak občanským zákoníkem a autorským zákonem.

Čl. IX

Trvání smlouvy

1. Tato smlouva se uzavírá na dobu určitou, a to **do 31. 5. 2019.**
2. Tato smlouva nabývá účinnosti dnem 1. 6. 2018. Smluvní strany berou na vědomí, že k nabytí účinnosti této smlouvy je vyžadováno předchozí uveřejnění v celostátním registru smluv podle zákona č. 340/2015 Sb. o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), ve znění pozdějších předpisů. Zaslání smlouvy do registru smluv zajistí Nabyvatel.
3. Tuto smlouvu může každá ze smluvních stran ukončit písemnou výpovědí i bez udání důvodu. Výpovědní lhůta činí **3 měsíce** a počíná běžet prvním dnem kalendářního měsíce následujícího po doručení výpovědi druhé smluvní straně.
4. Odstoupit od smlouvy je možné pouze ze zákonných důvodů, resp. v případech podstatného porušení smluvních povinností výslovně uvedených v této smlouvě nebo v případech opakovaného porušení smluvní povinnosti, a to s účinky odstoupení ode dne doručení oznámení o odstoupení druhé smluvní straně. Oznámení o odstoupení od smlouvy musí mít písemnou formu a musí být doručeno na adresu příslušné smluvní strany uvedené v záhlaví této smlouvy.

5. Za podstatné porušení smluvních povinností se považuje zejména takové, které je jako podstatné výslovně uvedeno v této smlouvě. Za opakované nepodstatné porušení smluvní povinnosti se považuje, dojde-li i přes písemné upozornění oprávněnou smluvní stranou k dalšímu porušení stejné povinnosti.

Čl. X

Závěrečná ustanovení

1. Změnit nebo doplnit tuto smlouvu mohou smluvní strany pouze formou písemných dodatků, které budou vzestupně číslovány počínaje číslem 1, výslovně prohlášeny za dodatek této smlouvy a podepsány oprávněnými zástupci obou smluvních stran. Za písemnou formu nebude pro tento účel považována výměna e-mailových či jiných elektronických zpráv.
2. Nedílnou součástí této smlouvy je Příloha č. 1/1, obsahující specifikaci témat Poskytovatele pro výběr INFORMACÍ, lhůty pro zasílání, počet a specifikaci e-mailových adres, kterých se poskytnutá licence týká, a cenu a odměnu za poskytnutí licence.
3. Změny Přílohy č. 1/1 lze provádět pouze písemnou formou po dohodě obou smluvních stran tak, že každá následná příloha bude mít za lomítkem vyšší číslici.
4. V případě změny identifikačních údajů uvedených v záhlaví a v příloze této smlouvy je Poskytovatel i Nabyvatel povinen bez zbytečného odkladu tuto skutečnost včetně nových identifikačních údajů oznámit druhé smluvní straně.
5. Poskytovatel nemůže bez písemného souhlasu Nabyvatele postoupit kterákoliv svá práva ani převést kterákoliv své povinnosti plynoucí ze smlouvy třetí osobě ani není oprávněn tuto smlouvu postoupit.
6. Tato smlouva obsahuje úplné ujednání o předmětu smlouvy a všech náležitostech, které strany měly a chtěly ve smlouvě ujednat, a které považují za důležité pro závaznost této smlouvy. Žádný projev stran učiněný při jednání o této smlouvě ani projev učiněný po uzavření této smlouvy nesmí být vykládán v rozporu s výslovnými ustanoveními této smlouvy a nezakládá žádný závazek žádné ze stran.
7. Ukáže-li se některé z ustanovení této smlouvy zdánlivým (nicotným), posoudí se vliv této vady na ostatní ustanovení smlouvy obdobně podle § 576 občanského zákoníku.
8. Písemnosti se považují za doručené i v případě, že kterákoliv ze stran její doručení odmítne či jinak znemožní.
9. Smluvní strany shodně prohlašují, že si tuto smlouvu před jejím podepsáním přečetly, a že s jejím obsahem souhlasí.
10. Vše, co bylo dohodnuto před uzavřením smlouvy, je právně irelevantní a mezi stranami platí jen to, co je dohodnuto ve smlouvě.
11. Smlouva je vyhotovena ve třech stejnopisech s platností originálu, podepsaných oprávněnými zástupci smluvních stran, přičemž Nabyvatel obdrží dvě a Poskytovatel jedno vyhotovení.

12. Doložka platnosti právního jednání dle § 41 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích (obecní zřízení), ve znění pozdějších předpisů: O uzavření této smlouvy rozhodl Magistrát města Ostravy prostřednictvím odboru kancelář primátora na základě Směrnice č. 1/2007 pro nakládání s finančními prostředky, postupy v účetnictví a další ustanovení schválené radou města dne 9. 1. 2007 usnesením č. 376/7.

Za Nabyvatele**Za Poskytovatele**

V Ostravě dne:

V Praze dne:

.....
[redacted]
vedoucí kanceláře primátora

.....
[redacted]
obchodní ředitel

